

GUIDE D'UTILISATION ALCOVE BAINS SYSTEMES

INSTALLATION • FONCTIONNEMENT • ENTRETIEN • RÉPARATION
TOURBILLON • BALNÉ-AIR • VIBRO-AIR



CERTIFICATION ICC-ES

Tous nos produits et toutes nos composantes ont obtenu la certification ICC-ES reconnaissant la qualité et la fiabilité des produits et des systèmes.



CERTIFICATION ÉCORESPONSABLE

Nos produits ont reçu la certification écoresponsable, attestant de ses initiatives en vue de limiter son impact environnemental.



CHOIX DU CONSOMMATEUR

Alcove est fière d'être récipiendaire du Prix Choix du consommateur



98 2100 246 00

Conserver ce guide pour usage ultérieur

Table des matières

INTRODUCTION

Consignes de sécurité importantes	3
Consignes d'utilisation	3

INSTALLATION

Installation de baignoire: Préparatifs	2
Outils nécessaires	2
Matériaux nécessaires	2
Informations importantes à conserver	3
Préparation de l'emplacement	3
Pattes en styromousse	3
Installation dans une niche	3
Installation du podium	4
Installation d'un bain encastré	5
Installation d'un bain avec jupe contour amovible	5
Installation de la robinetterie	6
Installation de baignoires autoportantes avec jupe non amovible	6
Installation de robinetterie sur le bain	7
Finition des niches, plates-formes et podiums	7
Branchements du système (installation électrique)	7

MODE D'EMPLOI

Contrôles électroniques	12
Tourbillons à jets réglables	13
Tourbillons à admission d'air	13
Valve déviateur (optionnelle)	13

ENTRETIEN ET RÉPARATION

Nettoyage courant	14
Balné-Air, Vibro-Air	14
Tourbillon	14
Réparation de l'acrylique	14

DÉPANNAGE

Problèmes et solutions	13
------------------------------	----

LA GARANTIE

.....	14
-------	----

Merci d'avoir choisi un produit de qualité, signé Alcove. Votre confiance en nous est d'une importance primordiale au niveau du succès de notre entreprise.

Vous êtes maintenant l'heureux propriétaire d'une baignoire avec système Alcove, un produit haut de gamme qui vous procurera des années de plaisir et de détente s'il est installé et entretenu correctement.

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité, d'installation et d'entretien de ce guide. Nous recommandons avec insistance de faire installer ce produit par un spécialiste compétent et autorisé, conformément aux codes et règlements gouvernementaux.

Pour télécharger la version en ligne du guide d'utilisation visiter le www.alcove.ca

La documentation est disponible dans *produits*, en sélectionnant votre produit spécifique.

- Pour protéger la baignoire en cours d'installation, découper un morceau de carton dans l'emballage et le déposer dans la baignoire. Veiller à utiliser un morceau sans agrafe.
- Ne pas s'asseoir sur le rebord du bain.
- Si votre baignoire a une pellicule de plastique protectrice, ne pas la retirer avant de terminer l'installation. Si nécessaire, retirer un peu la pellicule pour installer le drain, le trop-plein et la robinetterie. Retirer aussi la pellicule des endroits où elle pourrait demeurer coincée lors de l'installation. Pour retirer une pellicule collée, imbibez un linge d'alcool isopropylique et passer sur la totalité de la surface de plastique.
- Si la baignoire est dotée d'un système Tourbillon, Balné-Air, Vibro-Air ou de lumière(s), procéder à un essai avant l'installation finale. Ces systèmes sont testés en usine, mais certains éléments peuvent s'être déplacés en cours de transport et d'installation.
- Les systèmes Tourbillon, Balné-Air, Vibro-Air ou de lumière(s) doivent être branchés et testés avant l'installation finale. (Réf. p.7)

OUTILS NÉCESSAIRES

- Niveau
- Emporte-pièce (pour l'installation de la robinetterie)
- Scie sauteuse (pour l'installation du podium)
- Lunettes de protection
- Ruban à mesurer
- Pistolet à calfeutrer
- Clé à molette

MATÉRIAUX NÉCESSAIRES

- Calfeutrage de silicone pour salles de bains (résistant aux moisissures)
- Colle de construction
- Cales de nivellement (sauf pour les baignoires pourvues de pieds réglables)
- Baguette de bois de 25 mm x 50 mm pour fixer la baignoire au mur
- Planches de bois de 50 mm x 75 mm pour construire le podium ou le tablier
- Contreplaqué pour l'extérieur de 5/8 po pour couvrir le podium ou le tablier
- Vis à bois no 8 de 1 1/4 po
- Nécessaire de renvoi d'eau et de trop-plein (vendu par le détaillant Produits Neptune)
- Mortier (fortement recommandé)

Installation

INSTALLATION DE BAIGNOIRE: PRÉPARATIFS

Avant d'installer une nouvelle baignoire Alcove, nous recommandons fortement de suivre les étapes de vérification suivantes et qu'un plombier agréé en fasse l'installation.

- Faire l'inspection visuelle de la baignoire pour s'assurer qu'elle n'a pas subi de dommage en cours de transport. **En cas de dommage, ne pas procéder à l'installation.**
- S'assurer que la baignoire est bien celle qui a été commandée, que ses dimensions sont exactes et que l'emplacement du drain correspond aux plans.
- S'assurer que le plancher de la salle de bains est de niveau et qu'il est assez résistant pour supporter le poids de la baignoire remplie d'eau (environ 450 kg ou 1 000 lb). **LES PIEDS DE LA BAIGNOIRE DOIVENT ÊTRE EN CONTACT AVEC LE PLANCHER. LA BAIGNOIRE NE DOIT PAS ÊTRE SUSPENDUE PAR LE REBORD SUPÉRIEUR SEULEMENT.**

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- ⚠ **ATTENTION : toujours appliquer les règles de prudence élémentaires lors de l'utilisation de votre baignoire et de tout appareil électrique.**
- ⚠ **DANGER : risque de décharge électrique.** Cet appareil doit être branché à un circuit protégé par un disjoncteur de fuite à la terre de catégorie A. La mise à la terre est obligatoire et l'appareil doit être installé par un technicien compétent. Installer un panneau d'accès pour permettre l'entretien ou la réparation.
- ⚠ **ATTENTION : risque de décharge électrique.** Un électricien agréé doit effectuer tous les raccords électriques.
- ⚠ **ATTENTION : risque de décharge électrique.** Débrancher avant la réparation.
- ⚠ **ATTENTION : risque de blessures ou de dommages matériels.**
Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant de commencer l'installation, y compris les exigences ci-dessous.
- **Suivre à la lettre toutes les recommandations des codes de plomberie et d'électricité.**
- **Permettre le libre accès à la pompe.** Installer un panneau d'accès directement adossé à la pompe pour permettre l'entretien de la pompe et des commandes.
- ⚠ **ATTENTION : toute modification non autorisée peut entraîner un fonctionnement dangereux et un mauvais rendement des appareils à tourbillons ou à jets d'air.**

Alcove ne pourra être tenue responsable d'aucune blessure et d'aucun dommage matériel causés par toute modification non autorisée, peu importe si l'appareil est sous garantie ou non.
- ⚠ **DANGER : risque de noyade pour les enfants.** Pour réduire le risque de noyade accidentelle, ne pas laisser les enfants utiliser la baignoire sans surveillance.

CONSIGNES D'UTILISATION

Il est recommandé de suivre les consignes suivantes :

- Le couvercle de succion doit être en place en tout temps pour réduire le risque d'aspiration des cheveux ou des membres.
- Lorsque le tourbillon est en fonction, garder les cheveux et les membres à au moins 15 cm (6 po) du couvercle d'aspiration. Attacher les cheveux dont la longueur dépasse les épaules.
- Ne pas faire fonctionner d'appareils électriques (téléphone, téléviseur, radio, sèche-cheveux, etc.) à moins de 1,5 mètre (5 pi) de la baignoire.
- Ne jamais laisser d'enfant sans surveillance dans la baignoire.
- Ne pas faire fonctionner le tourbillon si le niveau de l'eau n'atteint pas au moins 5 cm (2 po) au-dessus des jets supérieurs.
- Pour éviter d'endommager le fini de la baignoire, ne pas employer de produits nettoyants abrasifs.
- La température de l'eau ne doit pas dépasser 40°C (104°F). Le bain dans une eau dont la température dépasse cette température peut être dangereux pour la santé. Les femmes enceintes doivent demander l'avis de leur médecin avant de se baigner dans un bain tourbillon.
- Le système de tourbillon doit être nettoyé au moins une fois par mois.
- Il faut bien mélanger les huiles essentielles dans un verre avec de l'eau avant de les introduire dans la baignoire. Une mauvaise utilisation pourrait entraîner des irritations à la peau et des dommages à la baignoire. Bien lire les instructions avant l'utilisation. Rincer le bain à grande eau après utilisation. Les huiles essentielles sont très abrasives pour l'acrylique. L'utilisation d'huiles essentielles est au risque de l'utilisateur.

INFORMATIONS IMPORTANTES À CONSERVER

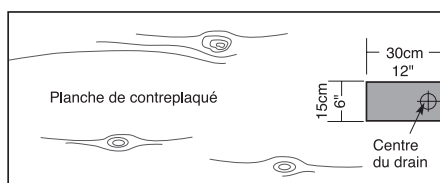
Note : Toujours garder votre facture originale.

Date d'achat: _____ Nom du marchand: _____
 Description de la baignoire: _____
 No. de série (à prendre sur l'étiquette du logo Alcove): _____

PRÉPARATION DE L'EMPLACEMENT

- Balayer les débris et passer l'aspirateur pour s'assurer que la baignoire sera bien de niveau et qu'aucune poussière n'endommagera les systèmes.
- Vérifier le niveau et la résistance du plancher. Le plancher doit être suffisamment de niveau pour permettre d'obtenir l'horizontalité au moyen des cales de réglage. Une baignoire de taille moyenne remplie d'eau peut peser jusqu'à 450 kg (1 000 lb) et le plancher doit être assez résistant pour supporter ce poids.
- Pratiquer une ouverture de 15 cm x 30 cm (6 po x 12 po) dans le plancher pour le drain et le trop-plein (voir la figure 1). S'assurer que cet espace ne comporte aucune obstruction.

Fig. 1



- L'installation de base de la plomberie (tuyaux de drain et d'alimentation d'eau) doit être effectuée par un plombier compétent et agréé avant l'installation de la baignoire.
- L'installation électrique des baignoires pourvues de système Tourbillon, Balné-Air, Vibro-Air ou d'éclairage doit être effectuée par un électricien compétent et agréé. Chaque système doit être branché à un circuit exclusif de 15 ampères à disjoncteur de fuite à la terre ou, lorsque la loi le permet, à une prise de courant à disjoncteur de fuite à la terre.

PATTES EN STYROMOUSSE

Les pattes ajustables de nos baignoires sont désormais munies de protecteurs en styromousse pour minimiser les bris et assurer un meilleur transport. **Ces protecteurs, qui se situent autour des pattes du bain, ne sont utiles qu'au transport et doivent absolument être enlevés avant l'installation.**



Avec protection en styromousse

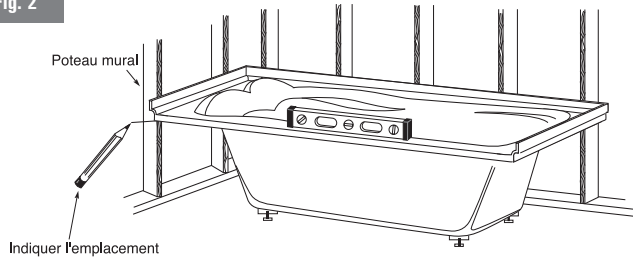
Sans protection en styromousse

INSTALLATION DANS UNE NICHE

Lorsque la baignoire doit être installée dans une niche (c.-à-d. encastrée entre 2 ou 3 murs), suivre les instructions ci-dessous.

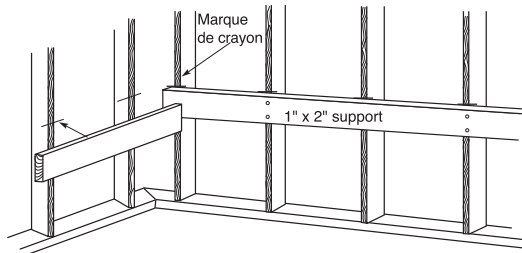
- **Étape 1 :** Nous vous suggérons de faire installer le trop-plein et le drain par un plombier compétent et agréé, conformément aux instructions du fabricant et au code du bâtiment.
- **Étape 2 :** La baignoire doit être mise en place et mise de niveau en posant des cales de réglage sous chacun des pieds. Certaines baignoires sont pourvues de pieds de métal réglables et peuvent être mises à niveau en faisant pivoter les pieds jusqu'à la hauteur souhaitée. Mettre de niveau la partie la plus longue de la baignoire d'abord, en posant un long niveau sur le rebord qui longe le mur (voir la figure 2). Ensuite, mettre de niveau les côtés en posant des cales sous les pieds avant. S'assurer que la pente d'écoulement des rebords avec bride de carrelage sont vers l'intérieur du bain.

Fig. 2



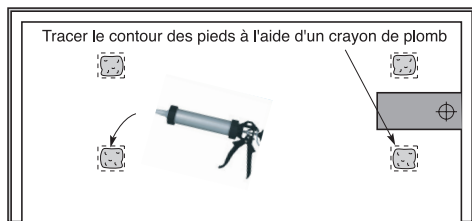
- **Étape 3 :** au moyen d'un crayon, faire une marque vis-à-vis les poteaux muraux situés directement sous le rebord de la baignoire (voir la figure 2). Si l'on désire installer la baignoire dans un lit de mortier, faire une marque pour indiquer la position des pieds.
- **Étape 4 :** enlever la baignoire pour avoir accès aux murs.
- **Étape 5 :** couper dans la baguette de 1 po x 2 po des appuis pour le rebord de la baignoire. Les appuis doivent être assez longs pour convenir à chacun des murs auxquels la baignoire sera fixée. Fixer la baguette aux poteaux muraux, la partie supérieure de la baguette vis-à-vis les marques faites à l'étape 2 (voir la figure 3).

Fig. 3



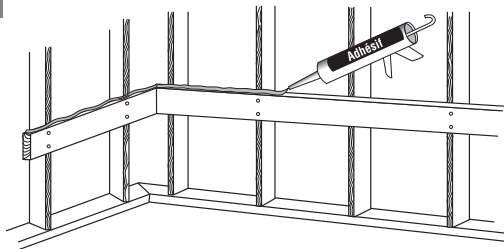
- **Étape 6 :** Du silicone devrait maintenant être appliqué sous les pattes pour les fixer au sol et diminuer les risques de grincements. (indiqué à l'étape 2) (voir la figure 4). Note: Un lit de mortier est fortement recommandé pour diminuer la flexion du fond du bain. **Lorsque vous utilisez du mortier pour supporter un bain avec un système Balné-Air ou Vibro-Air, le mortier devrait être utilisé sous les pieds du bain seulement.**

Fig. 4



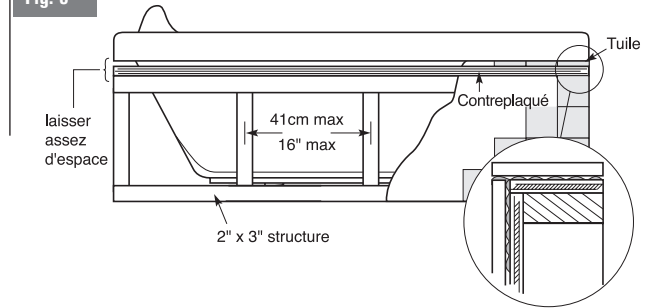
- **Étape 7 :** Appliquer une bande de colle de construction sur le dessus des baguettes de soutien de 1 po x 2 po (voir la figure 5) pour empêcher la baignoire de bouger et compenser pour l'inégalité de la fibre de verre sous le rebord.

Fig. 5



- **Étape 8 :** Mettre la baignoire en place. S'assurer que les côtés de la baignoire sont en contact avec les baguettes de soutien. **Dans le cas d'un lit de mortier,** s'assurer que le mortier s'est étendu sous la pression de la baignoire et que les pieds sont bien soutenus. Ajouter du mortier au besoin. **En l'absence d'un lit de mortier,** replacer les cales sous les pieds et les coller en place avec de la colle de construction. **Note :** Ne PAS fixer les pieds au plancher à l'aide de clous ou de vis.
- **Étape 9 :** Si la baignoire n'est pas pourvue d'un tablier intégré, on doit construire un muret au moyen des montants de 2 po x 3 po espacés de 41 cm (16 po) centre à centre (voir la figure 6). **S'assurer de laisser assez d'espace entre le dessus du muret et le dessous du rebord de la baignoire pour permettre l'installation du contreplaqué et de la tuile de céramique ou de tout autre matériau de finition.**
- **Étape 10 :** Une fois l'installation complétée (incluant l'installation de la robinetterie), sceller le bain sur le podium avec du silicone.

Fig. 6



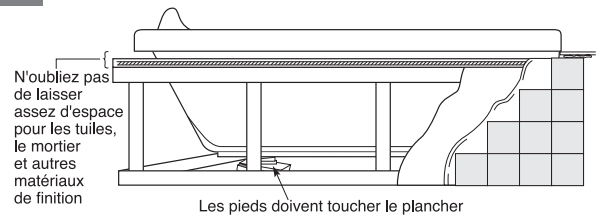
INSTALLATION DU PODIUM

Lorsque la baignoire doit être installée dans un podium nous suggérons de suivre les instructions ci-dessous.

REMARQUE: la baignoire doit reposer sur ses pieds. Les pieds doivent être en contact avec le plancher en tout temps. Le rebord doit toucher le podium mais ne pas y être soutenu.

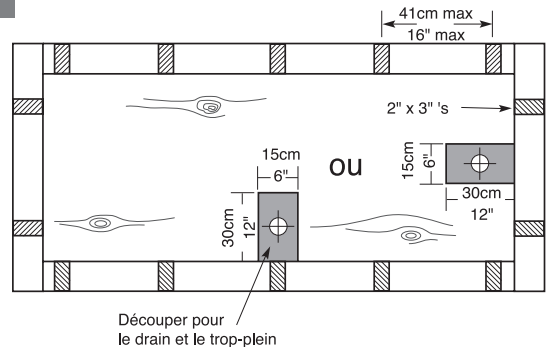
- **Étape 1 :** Calculer la hauteur de la structure du podium. Se rappeler que le matériau de finition doit être inséré entre le rebord de la baignoire et la structure du podium et que l'on doit en conséquence soustraire l'épaisseur de la hauteur totale lors de la construction de la structure (voir la figure 7).

Fig. 7



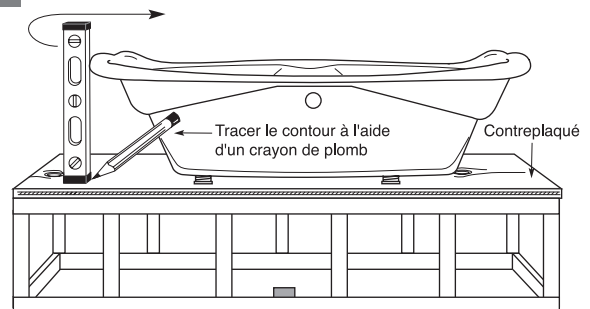
- **Étape 2 :** Construire le bâti du podium au moyen des montants de 2 po x 3 po espacés de 41 cm (16 po) centre à centre. Installer un soutien suffisant sous le rebord de la baignoire et s'assurer que le bâti est de niveau. Le bâti doit être conforme au code du bâtiment (voir la figure 8).

Fig. 8



- **Étape 3 :** Découper une ouverture de 15 cm x 30 cm (6 po x 12 po) dans le plancher pour le drain et le trop-plein.
- **Étape 4 :** Couvrir le dessus du podium d'un contreplaqué pour l'extérieur de 5/8 po. Visser le contreplaqué au bâti.
- **Étape 5 :** Déposer la baignoire sur le podium à l'emplacement souhaité. Tracer le contour de la baignoire avec un niveau et un crayon, tel qu'indiqué à la figure 9.

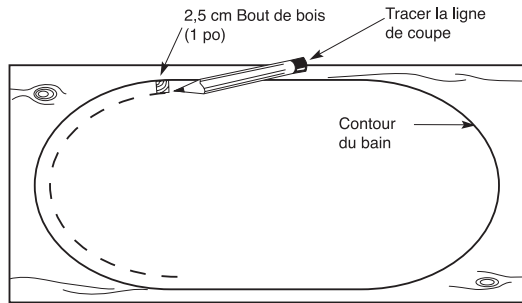
Fig. 9



TRACER LE CONTOUR DU BAIN

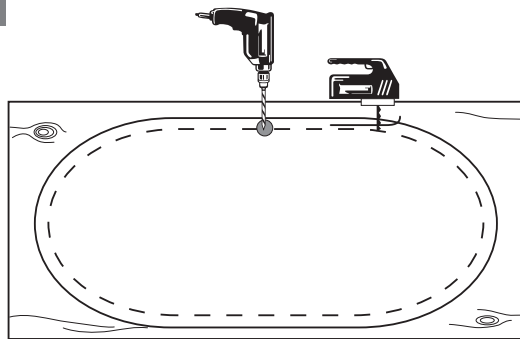
- **Étape 6 :** Enlever la baignoire du podium et dessiner une ligne de coupe à 2,5 cm (1 po) à l'intérieur du contour déterminé à l'étape 5 (voir la figure 10). On peut employer une chute de coupe de 2,5 cm (1 po) pour simplifier le procédé.

Fig. 10



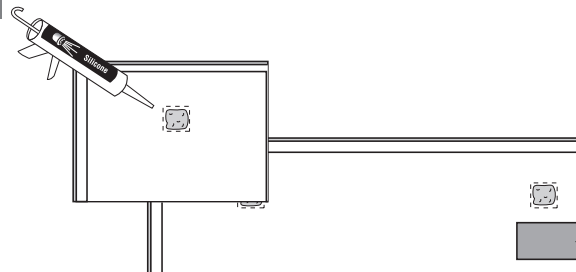
- **Étape 7 :** Percer un avant-trou sur la ligne de coupe. Découper le long de la ligne de coupe au moyen d'une scie sauteuse (voir la figure 11).

Fig. 11



- **Étape 8 :** Le trop-plein et le drain doivent être installés par un plombier compétent et agréé, conformément aux instructions du fabricant et au code du bâtiment.
- **Étape 9 :** Balayer les débris et passer l'aspirateur.
- **Étape 10 :** Installer la baignoire dans le podium. S'assurer qu'elle glisse bien dans l'ouverture pratiquée et qu'il reste suffisamment d'espace pour le trop-plein. Effectuer toute modification nécessaire avant la prochaine étape. Si vous utilisez un lit de mortier, tracer le contour des pieds sur le plancher et enlever le bain du podium.
- **Étape 11 :** Lit de mortier (fortement recommandé). Du mortier fraîchement mélangé devrait maintenant être étendu sur le plancher où les pieds du bain seront situés (indiqué à l'étape précédente) (voir la figure 12). **Lorsque vous utilisez du mortier pour supporter un bain équipé d'un système Balné-Air ou Vibro-Air, le mortier devrait être utilisé sous les pieds du bain seulement. Le mortier ne devrait pas se trouver en contact avec la tuyauterie en dessous du bain.**

Fig. 12



- **Étape 12 :** (Baignoire sur lit de mortier seulement). Installer la baignoire dans le podium. Mettre la baignoire de niveau, d'abord sur la largeur, puis sur la profondeur. S'assurer que le mortier s'est étendu sous la pression de la baignoire et que les pieds sont bien soutenus. Ajouter du mortier si nécessaire.
- **Étape 13 :** Mettre la baignoire de niveau, d'abord sur la largeur, puis sur la profondeur, en mettant des cales sous les pieds. Coller les cales aux pieds et au plancher avec de la colle de construction. **NOTE: Ne PAS fixer les pieds au plancher à l'aide de clous ou de vis.**

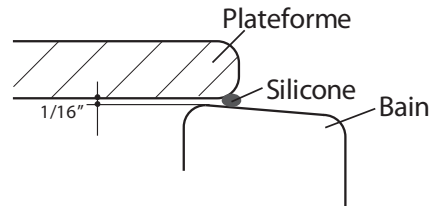
INSTALLATION D'UN BAIN ENCASTRÉ

- **Étape 1 :** Construire un podium suffisamment résistant pour supporter le poids de la plateforme qui recouvrera le bain en veillant à laisser un espace d'environ 1/16^{ème} de pouce (1.5mm) entre le dessous du plateau et le dessus du bain;

- **Étape 2 :** Installer le bain selon les recommandations du guide d'installation fourni;
- **Étape 3 :** Installer la plateforme selon les recommandations du fabricant puis mettre un ruban de silicone entre la plateforme et le dessus du bain. Essuyer les excédents de silicone immédiatement. Les bordures du bain ayant un léger angle, de façon à ce que l'eau s'écoule à l'intérieur du bain, l'écart entre la plateforme et le bain variera selon le recouvrement choisi.

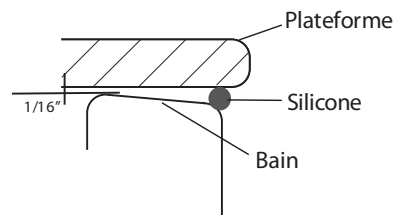
Exemple A : La plateforme est proche du bord extérieur du bain, l'espace entre le bain et la plateforme est petit et nécessitera un petit ruban de silicone (figure 13A)

Fig. 13A



Exemple B : La plateforme dépasse à l'intérieur du bain, l'espace entre le bain et la plateforme est grand et nécessitera un plus gros ruban de silicone mais qui sera caché sous la plateforme (figure 13B)

Fig. 13B



INSTALLATION DE BAINS AVEC JUPE CONTOUR AMOVIBLE

Lorsque la baignoire est intégrée dans une jupe contour, nous suggérons de suivre les instructions ci-dessous.

Il est recommandé de faire l'installation à deux personnes.

Le bain est réglé de niveau en usine, cependant si une modification est nécessaire, il est possible d'utiliser les pattes ajustables en desserrant le contre-écrou de chaque patte, mais il est impératif de bloquer de nouveau les pieds en position avant l'installation définitive.

Étape 1 : Positionner temporairement le bain complet à l'emplacement souhaité et, si le drain n'est pas pré-installé, le marquer au sol afin de pouvoir repositionner le bain correctement dans les étapes suivantes (Figure 14A). Tracer 2 lignes avec un crayon lavable du rebord du bain à la jupe (Figure 14B) pour établir un point de référence lorsque vous complétez l'étape 7.

Fig. 14A

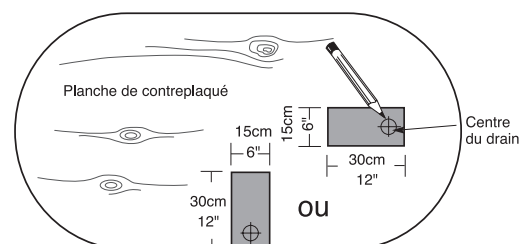
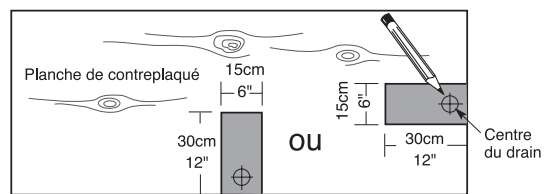
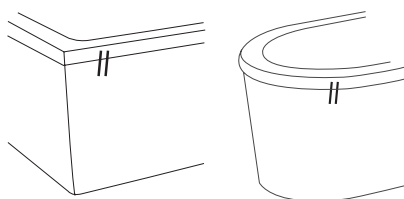


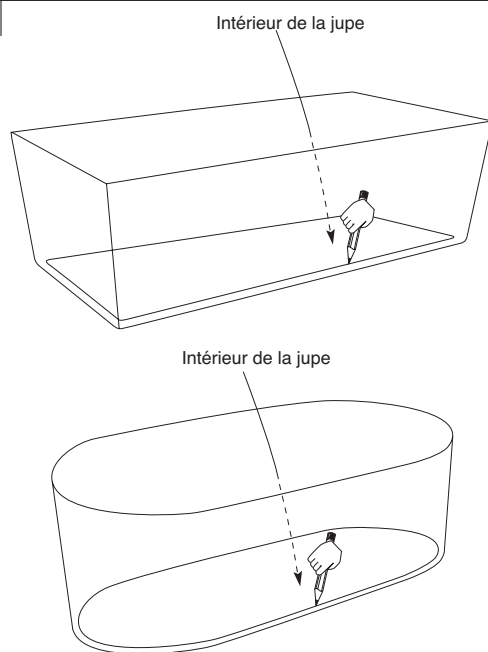
Fig. 14B



Pratiquer une ouverture de 15 cm x 30 cm (6 po x 12 po) dans le plancher pour le drain et le trop-plein (voir la figure 14A). S'assurer que cet espace ne comporte aucune obstruction

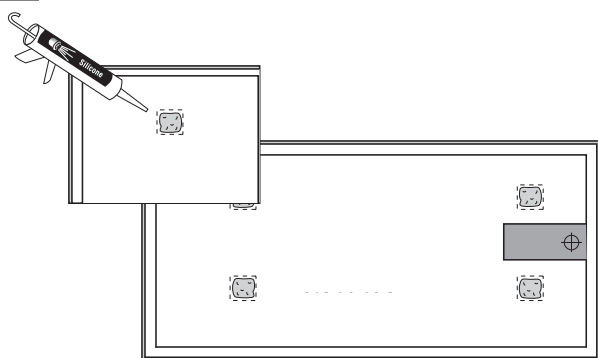
- **Étape 2 :** Retirer le bain uniquement, en veillant à ne pas déplacer la jupe, tracer ensuite le profil intérieur de la jupe au sol avec un crayon de plomb pour ainsi déterminer l'emplacement de la jupe. (Figure 15)

Fig. 15



- **Étape 3 :** Retirer la jupe et repositionner le bain seul en fonction des tracés préalablement effectués.
- **Étape 4 :** Tracer le pourtour des pattes
- **Étape 5 :** Retirer de nouveau le bain.

Fig. 16



- **Étape 6 :** Appliquer un filet de silicone sous la jupe, sous les pattes et les mettre à leur place. (Figure 16)
- **Étape 7 :** Positionner le bain en veillant à bien intégrer les pattes du bain et la jupe à l'intérieur du rebord du bain. Assurez-vous de bien aligner les 2 lignes de références dessinées à l'étape 15.

Remarque: la baignoire doit reposer sur ses pieds ainsi que sur sa jupe. Les pieds doivent être en contact avec le plancher et la jupe avec le rebord du bain en tout temps.

- **Étape 8 :** Laisser le bain dans cette position pendant au moins 24 heures.

Notes: A) Dans le cas d'un bain avec jupe contour, les blocs de bois sont montés et ajustés en usine. Donc, fixer au sol la base de bois à l'endroit souhaité, en veillant au positionnement du drain, puis passer à l'étape 6.

B) En cas d'appel de service, nous vous recommandons les 2 méthodes suivantes pour accès futur :

1. Un panneau d'accès peut-être coupé dans le sol sous la baignoire si les circonstances le permettent.

2. La baignoire peut-être retiré de la jupe si l'entretien l'exige.

C) La structure de ce type de bain n'est pas conçue pour pouvoir s'asseoir sur le rebord, la jupe d'acrylique pourrait craquer, ainsi que le bain lui-même.

D) Un ruban autocollant avec mousse peut être installé entre la jupe et le bain si un bruit de frottement persiste.

INSTALLATION DE LA ROBINETTERIE

• **Étape 1 :** (Robinetterie installée sur la baignoire). Les robinets peuvent être installés sur la baignoire ou sur le podium. On doit prendre des précautions avant de percer l'acrylique.

- Positionner les cloches à robinet et vérifier si elles sont à niveau avant de percer les trous.
- Toujours employer un emporte-pièce bien aiguisé dont la mèche est longue d'au moins 10 mm (3/8 po) de la scie.
- Le trou doit toujours être plus grand que le robinet, car forcer un objet dans un trou trop petit endommagera l'acrylique.
- Forer lentement et de façon constante, en laissant l'outil faire le travail. Ceci permet de réduire la chaleur qui ferait fondre l'acrylique.
- Ne pas trop serrer les robinets lors de l'installation pour ne pas endommager l'acrylique.

• **Étape 2 :** une fois la robinetterie installée, faire un essai d'étanchéité. On recommande un essai de 20 minutes. Remplir la baignoire au-dessus du trop-plein et attendre 20 minutes. Si on ne décèle aucune fuite des raccords, poursuivre l'installation.

INSTALLATION DE BAINS AUTOPORTANTS AVEC JUPE NON AMOVIBLE

1. Bien dégager et nettoyer l'espace autour du positionnement du bain pour ne pas risquer d'endommager le bain lors de l'installation.

2. Vérifier le niveau et la résistance du plancher. Le plancher doit être suffisamment de niveau pour permettre d'obtenir l'horizontalité au moyen des cales de réglage. Une baignoire de taille moyenne remplie d'eau peut peser jusqu'à 454 kg (1 000 lb) et le plancher doit être assez résistant pour supporter ce poids.

3. L'installation de base de la plomberie (tuyaux de drain et d'alimentation d'eau) doit être effectuée par un plombier compétent et agréé avant l'installation de la baignoire.

4. **Si des robinets doivent être installés sur le rebord du bain, procéder à l'installation de ceux-ci entre les étapes 12 et 13 de l'installation du bain (installation de robinetterie sur le bain).**

5. Positionner temporairement le bain à son emplacement prévu en veillant à ce que le trou du drain se trouve bien aligné au drain de sol puis tracer le contour du bain au sol. Si le drain de sol n'est pas encore installé, tracer son emplacement au travers du trou du bain, déplacer le bain dans un endroit sécuritaire puis procéder à l'installation du drain de sol selon les normes en vigueur. Replacer le bain puis valider que le tracé extérieur est toujours bon avant l'installation définitive.

6. Vérifier le niveau et ajuster si nécessaire en vissant ou en dévissant les pattes de réglages situées sous le bain (ajustement maximum de 1" (25 mm) et en veillant à ce que le bain repose en tout temps sur ses pattes de métal tout en réduisant au maximum l'espace entre la jupe et le sol (la jupe peut reposer au sol mais ne doit en aucun cas supporter le poids du bain).

7. Bloquer les pattes en position en resserrant les contre-écrous lorsque le niveau est confirmé.

8. Coucher le bain sur le coté en ayant préalablement mis une partie du carton d'emballage au sol afin de protéger la surface du bain. Veiller à utiliser un morceau de carton sans agrafes ou autre partie pouvant altérer la surface du bain.

9. Installer temporairement l'ensemble du drain sur le bain en vous référant au guide d'installation du drain et en commençant par la fixation du trop-plein.

10. Placer le bain dans sa position préalablement tracée en veillant à ce que l'extrémité du drain entre bien dans le drain de sol et y soit tenu en place pour l'étape suivante.

11. Dévisser complètement les bagues du trop-plein et du drain puis soulever le bain et le coucher de nouveau sur le coté en veillant à ne pas faire bouger le drain, principalement l'extrémité dans le drain de sol.

12. Serrer fortement la bague d'étanchéité du drain de sol sur l'extrémité du drain.

13. Appliquer un ruban de silicone sous tout le pourtour de la jupe ainsi que sous les pattes de réglage en métal. Nous recommandons de mettre également un cercle de silicone sur les joints d'étanchéité du drain et du trop plein.

14. Placer quatre (4) cales de bois de ¾" d'épaisseur à l'intérieur du tracé au sol sur lesquels viendra se reposer temporairement le bain.
15. Soulever le bain puis le remettre en place en veillant à redescendre bien à la verticale du drain, sans le faire bouger et en veillant à reposer sur les cales de bois.
16. Enlever les cales de bois une à une afin de placer correctement le bain dans son tracé et aligné au drain.
17. Revisser les bagues du trop-plein et du drain en serrant adéquatement.
18. Si nécessaire, ajouter du silicone à l'emplacement des cales de bois, nettoyer les surplus et effacer la marque au sol.
19. Laisser reposer un minimum de 24 heures avant l'utilisation.

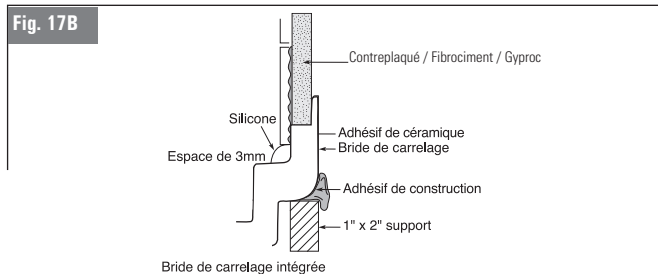
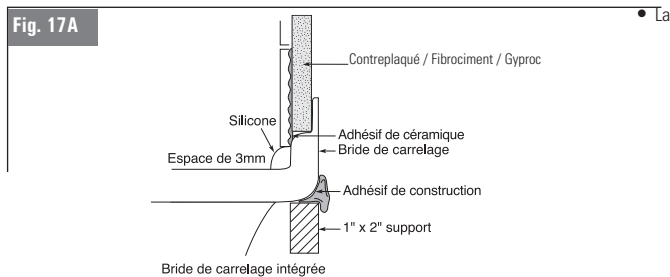
INSTALLATION DE ROBINETTERIE SUR LE BAIN

1. Avant de percer le bain, bien vérifier si le corps des robinets n'est pas trop gros pour s'installer entre le bain et la jupe. Valider que le corps ne viendra pas frapper l'intérieur de la jupe.
2. Vérifier également de ne pas entrer en conflit avec le trop-plein après installation.
3. Valider le niveau des cloches sur les pentes d'égouttement du bain.
4. Marquer l'emplacement des cloches sur le bain.
5. Percer avec des emporte-pièces bien aiguisés d'au moins 3/8" (10mm) de profondeur et d'un diamètre légèrement supérieur au corps du robinet.
6. Percer lentement pour ne pas faire fondre l'acrylique.
7. Procéder à l'installation des robinets en suivant le guide d'installation fourni avec ceux-ci.
8. Ne pas trop serrer les robinets sur le bain afin de ne pas risquer d'endommager l'acrylique.
9. Raccorder à l'alimentation d'eau avec des tuyaux flexibles suffisamment longs et qui respectent les normes en vigueur. Veiller à ce que ceux-ci ne se retrouvent pas coincés sous la jupe ou les pattes du bain lors de son installation.
10. Effectuer un test d'eau avant de procéder aux dernières étapes d'installation du bain.

FINITION DES NICHES, PLATES-FORMES ET PODIUMS

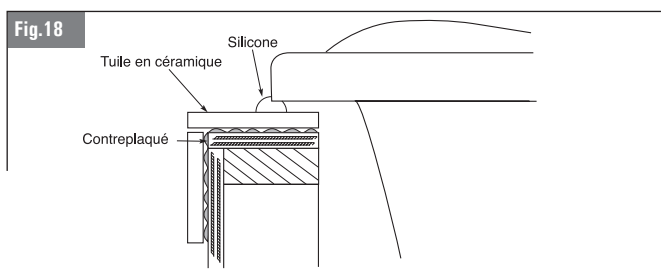
Vous trouverez, ci-dessous quelques conseils pour obtenir une finition étanche d'aspect professionnel.

- Les figures 17A et 17B indiquent les manières d'installer les matériaux de finition d'une baignoire comportant une bride de carrelage.

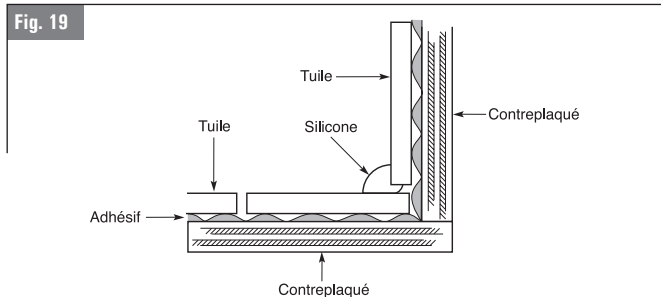


bride de carrelage ne remplace pas le calfeutrage. Toujours calfeutrer la baignoire avec du silicone de qualité pour salles de bains (résistant aux moisissures).

- La figure 18 indique la manière d'installer les matériaux de finition d'une baignoire sur podium ou sur plate-forme.



- Tous les angles de 90°, y compris la jointure des murs et du podium ou de la plate-forme, doivent être scellés au moyen de silicone (voir la figure 19).



BRANCHEMENT DU SYSTÈME (installation électrique)

Tous les raccords électriques doivent être effectués par un électricien compétent et agréé, et doivent être conformes au code du bâtiment régional. Il est essentiel d'avoir un panneau d'accès. La plupart des codes du bâtiment exigent l'installation d'un panneau d'accès d'un minimum de 30 x 55 cm (12 x 22 po) pour l'entretien de la tuyauterie, du moteur, du bloc de commande et du clavier. Dans le cas d'un appel de service, le panneau d'accès doit permettre au technicien d'accéder aux pièces défectueuses. Dans le cas échéant, Alcove ne se porte pas responsable des coûts additionnels.

Chaque composante de plus de 6 AMP (pompe, souffleur ou chauffe-eau) doivent être branchées à un circuit exclusif de 15 ampères à disjoncteur de fuite à la terre ou, lorsque la loi le permet, à une prise de courant à disjoncteur de fuite à la terre.

Les systèmes et commandes sont conçus pour fonctionner sur courant alternatif de 110/120 V, 60 Hz (Amérique du Nord).

- **Étape 1 : Couper le courant du circuit de la baignoire au panneau électrique.**
- **Étape 2 :** Connecter le câblage du module de contrôles et/ou de la turbine et/ou de la pompe et/ou du chauffe-eau et/ou de l'éclairage au panneau électrique avec un câble. Si la distance entre le panneau électrique et la baignoire dépasse 30 m (100 pi), consulter le code du bâtiment pour s'assurer que le câble est de calibre suffisant.
- **Étape 3 : Clavier de commande électronique ou interrupteur :** le trou permettant d'encastrer le clavier de commande ou l'interrupteur est foré en usine. Le clavier et l'interrupteur comportent un joint d'étanchéité auto-obturateur qui les maintiennent en place. Selon le modèle, ils se branchent directement dans le moteur ou dans le module de commande. (Voir la figure qui représente votre configuration.)
- **Étape 4 :** Remettre le courant sur la baignoire, activer le clavier en appuyant sur le bouton ON/OFF, remplir le bain d'eau jusqu'au dessus des jets et tester le(s) système(s).

Fig. 20 Tourbillon

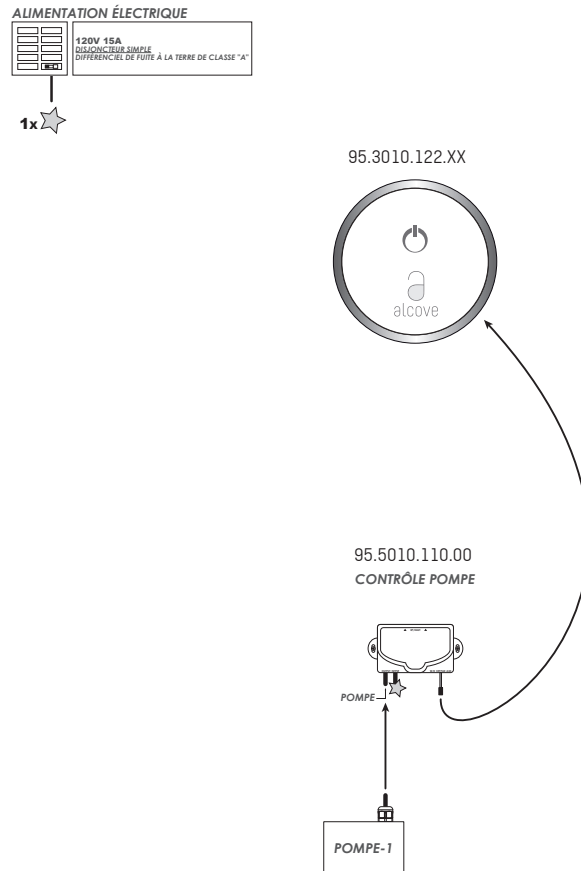


Fig. 21 Lumière chromothérapie

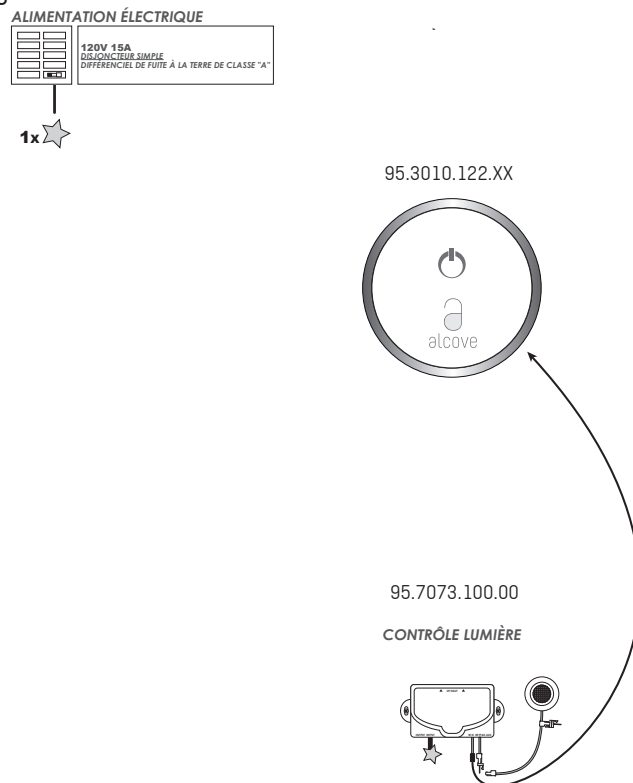


Fig. 22

Tourbillon et lumière chromothérapie

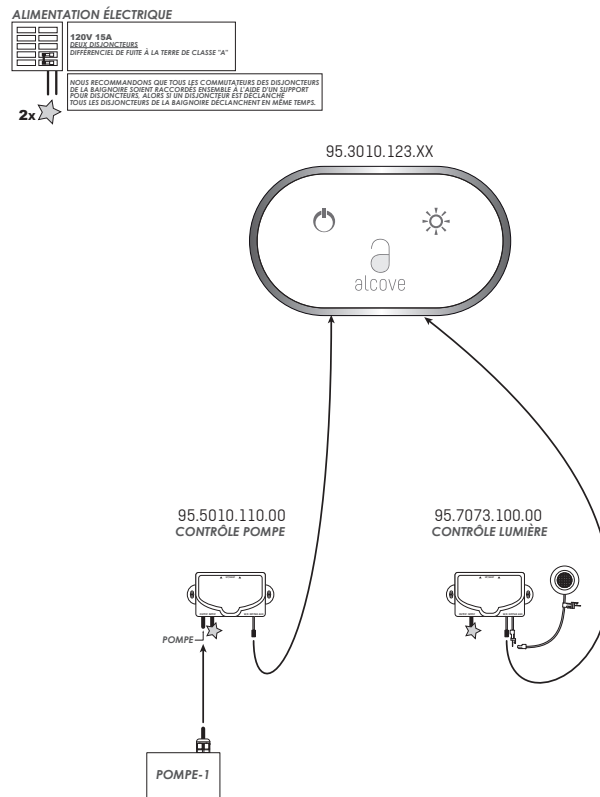


Fig. 23

Balné-Air ou Vibro-Air

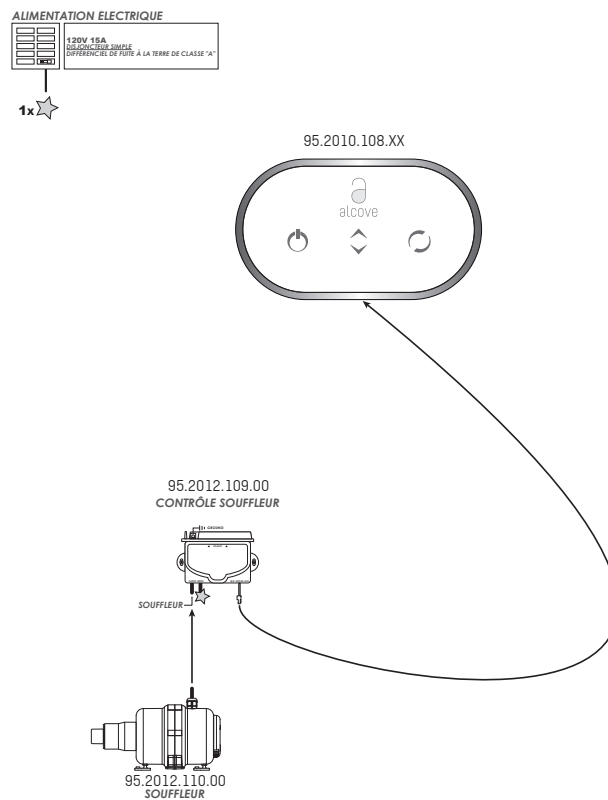


Fig. 24

Balné-Air ou Vibro-Air et lumière chromothérapie

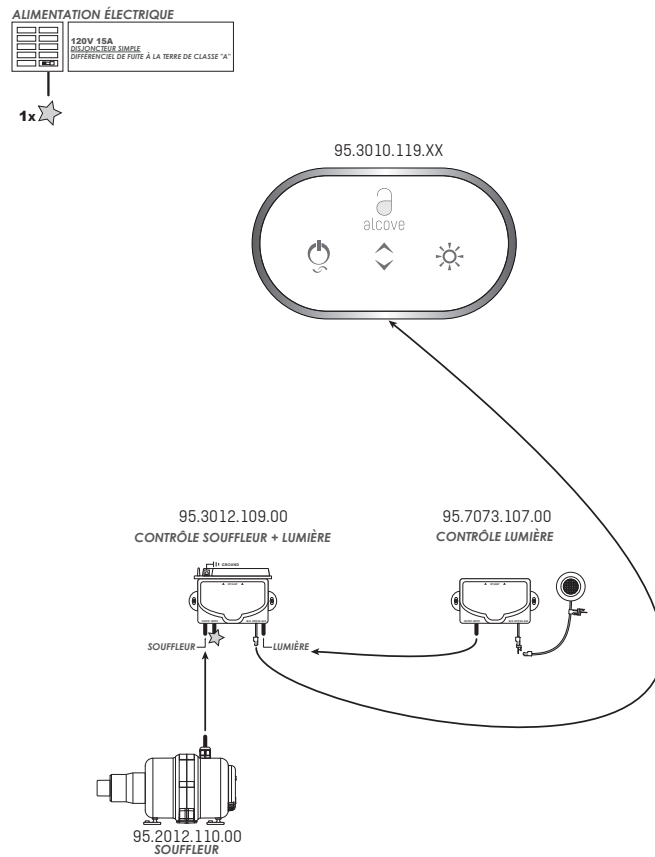


Fig. 25

Combo Tourbillon et Balné-Air ou Vibro-Air

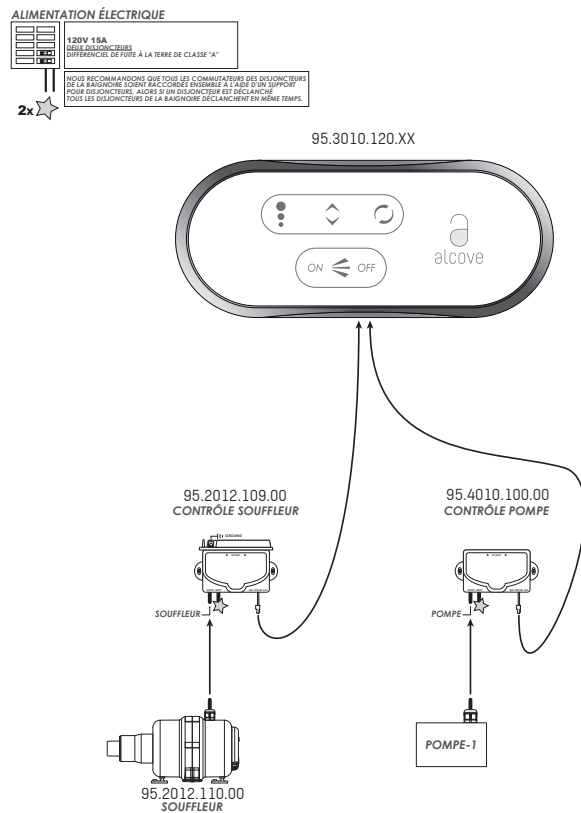


Fig. 26

Combo Tourbillon et Balné-Air ou Vibro-Air et lumière chromothérapie

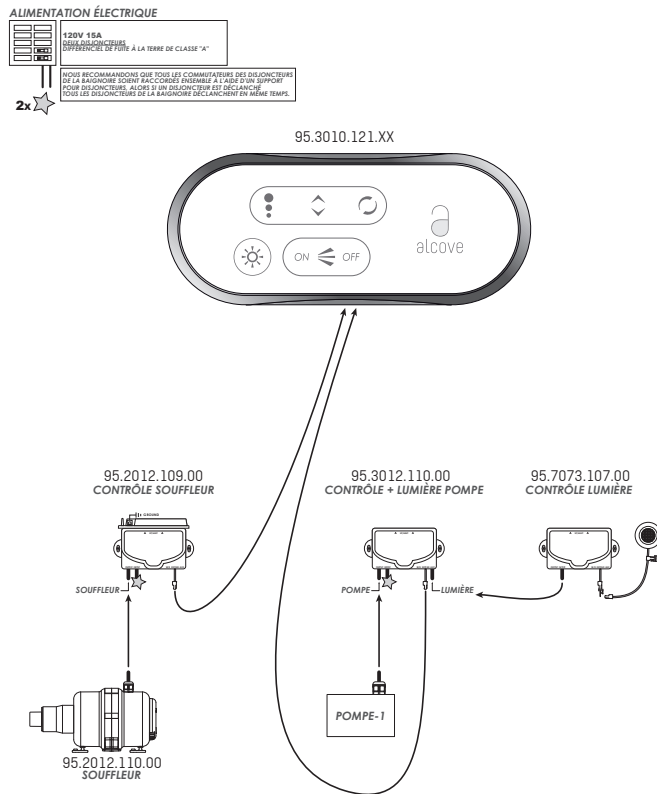
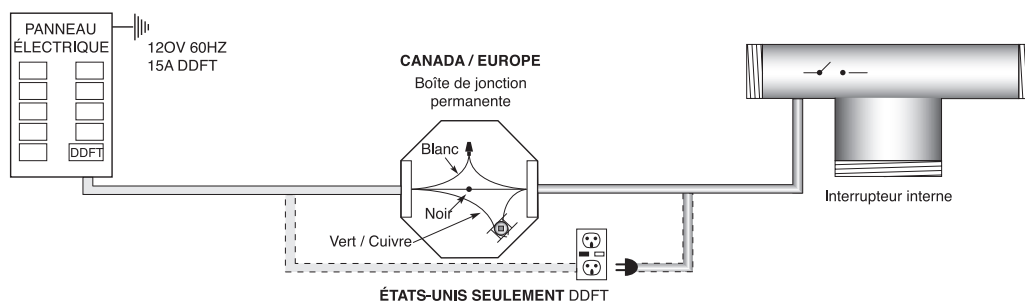


Fig. 27

Chauffe-eau



Mode d'emploi

TOURBILLON



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre la pompe.
	2*	Arrête la pompe

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.

LUMIÈRE CHROMOTHÉRAPIE



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre la lumière en Blanc
	2*	Mode Arc-en-ciel lent
	3*	Stop sur la couleur affichée
	4*	Aqua
	5*	Bleu
	6*	Magenta
	7*	Rouge
	8*	Orange
	9*	Jaune
	10*	Vert
	11* ou maintenue 1 sec.	

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.

TOURBILLON ET LUMIÈRE CHROMOTHÉRAPIE



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre la pompe.
	2*	Arrête la pompe
2	1**	Démarre la lumière en Blanc
	2*	Mode Arc-en-ciel lent
	3*	Stop sur la couleur affichée
	4*	Aqua
	5*	Bleu
	6*	Magenta
	7*	Rouge
	8*	Orange
	9*	Jaune
	10*	Vert
	11* ou maintenue 1 sec.	

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.

SYSTÈMES BALNÉ-AIR OU VIBRO-AIR



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre le souffleur
	2*	Arrête le souffleur
2	1**	Appuyer et maintenir pour augmenter la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
	2*	Appuyer et maintenir pour diminuer la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
3	1**	Démarre le cycle vague – La vitesse varie graduellement du maximum au minimum.
	2*	Le souffleur retourne à la vitesse de démarrage.

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.
Un cycle de séchage d'une minute sera activé 20 minutes après l'arrêt du souffleur.

SYSTÈMES BALNÉ-AIR OU VIBRO-AIR ET LUMIÈRE CHROMOTHÉRAPIE



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre le souffleur
	2*	Démarre le cycle vague – La vitesse varie graduellement du maximum au minimum.
2	1**	Appuyer et maintenir pour augmenter la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
	2*	Appuyer et maintenir pour diminuer la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
	1**	Démarre la lumière en Blanc
	2*	Mode Arc-en-ciel lent
	3*	Stop sur la couleur affichée
	4*	Aqua
	5*	Bleu
	6*	Magenta
	7*	Rouge
	8*	Orange
	9*	Jaune
10*	Vert	
11* ou maintenue 1 sec.		Arrête la lumière

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.
Un cycle de séchage d'une minute sera activé 20 minutes après l'arrêt du souffleur.

SYSTÈMES COMBOS TOURBILLON/BALNÉ-AIR OU TOURBILLON/VIBRO-AIR



TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre le souffleur
	2*	Arrête le souffleur
2	1**	Appuyer et maintenir pour augmenter la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
	2*	Appuyer et maintenir pour diminuer la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
3	1**	Démarre le cycle vague – La vitesse varie graduellement du maximum au minimum.
	2*	Le souffleur retourne à la vitesse de démarrage.
4	1**	Démarre la pompe.
5	1**	Arrête la pompe

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.
Un cycle de séchage d'une minute sera activé 20 minutes après l'arrêt du souffleur.

SYSTÈMES COMBOS TOURBILLON/BALNÉ-AIR OU TOURBILLON/VIBRO-AIR ET LUMIÈRE CHROMOTHÉRAPIE

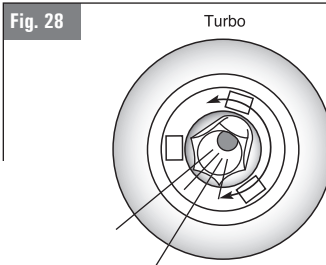


TOUCHE	PRESSIION	FONCTIONS
1	1**	Démarre le souffleur
	2*	Arrête le souffleur
2	1**	Appuyer et maintenir pour augmenter la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
	2*	Appuyer et maintenir pour diminuer la vitesse du souffleur. Relâcher la pression à la vitesse désirée.
3	1**	Démarre le cycle vague – La vitesse varie graduellement du maximum au minimum.
	2*	Le souffleur retourne à la vitesse de démarrage.
	1**	Démarre la lumière en Blanc
	2*	Mode Arc-en-ciel lent
	3*	Stop sur la couleur affichée
	4*	Aqua
	5*	Bleu
	6*	Magenta
	7*	Rouge
	8*	Orange
	9*	Jaune
10*	Vert	
11* ou maintenue 1 sec.		Arrête la lumière
5	1**	Démarre la pompe.
6	1**	Arrête la pompe

Arrêt automatique après 20 minutes de fonctionnement.
Un cycle de séchage d'une minute sera activé 20 minutes après l'arrêt du souffleur.

TOURBILLONS À JETS RÉGLABLES

Les jets tourbillon des baignoires Alcove comportent deux caractéristiques : la direction et la propulsion. On peut orienter la buse dans la direction souhaitée et régler la propulsion en faisant pivoter la buse (voir la figure 28).

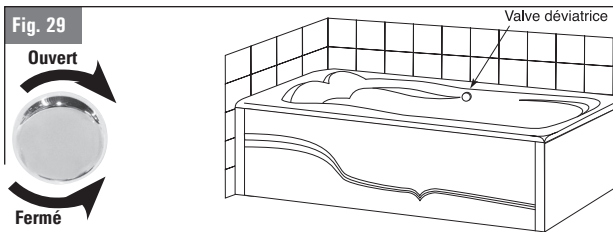


TOURBILLONS À ADMISSION D'AIR

Le système tourbillon Alcove accroît l'effet de massage en aspirant de l'air dans les jets (effet VENTURI). Des contrôles d'air sont directement installés sur la tuyauterie du système tourbillon.

VALVE DÉVIATRICE (optionnelle)

Les baignoires Alcove munies de jets dorsaux sont pourvues d'une valve déviatrice. Cette soupape (voir la figure 29) réachemine l'eau des jets principaux aux jets dorsaux, permettant d'intensifier le massage là où il est le plus nécessaire.



Dépannage

PROBLÈME	SOLUTION
Il reste de l'eau autour du drain.	S'assurer que la baignoire est de niveau et repose fermement sur ses pieds. (La baignoire comporte une pente d'écoulement.) Mettre la baignoire de niveau au moyen de cales de nivellement.
Le fond de la baignoire ou de la douche bouge pendant l'utilisation.	La baignoire ne repose pas fermement sur ses pieds. Mettre la baignoire de niveau au moyen de cales de nivellement ou utiliser un lit de mortier.
Les côtés de la baignoire descendent pendant le bain.	La bordure ne repose pas fermement sur ses appuis. S'assurer que les appuis de 1 po x 2 po sont bien en contact avec le dessous du rebord. Corriger au besoin.
La pellicule protectrice en plastique ne s'enlève pas.	L'alcool isopropylique peut être utilisé.
Le clavier de commande ne répond pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifier l'alimentation électrique. Au besoin, réenclencher l'interrupteur ou remplacer le fusible. • Vérifier le disjoncteur de fuite à la terre. Réenclencher au besoin. • Si le système est en fonctionnement depuis longtemps, il se peut que l'interrupteur de protection thermique ait éteint le moteur. Fermer le système et le laisser refroidir pendant 30 minutes; essayer de nouveau. • Vérifier les connexions entre le clavier de commande électronique et le module de contrôle ou la pompe.
Le moteur ne s'arrête pas; certaines touches du clavier de commande électronique ne fonctionnent pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Couper le courant au panneau électrique. Vérifier s'il y a eu infiltration d'eau dans le clavier de commande électronique. Laisser sécher le clavier et vérifier si le problème persiste. • Vérifier la présence d'humidité excessive sous la baignoire et autour du clavier de commande électronique et du module de contrôle. Laisser sécher ces appareils et se procurer une ventilation d'appoint, au besoin.
La soufflerie ou la pompe sont trop bruyantes.	<ul style="list-style-type: none"> • La majeure partie du bruit des systèmes de tourbillon, Balné-Air ou Vibro-Air, provient du mouvement de l'eau. • S'assurer que la soufflerie est fermement fixée. • S'assurer que la pompe est fermement en contact avec le plancher. Au besoin, la fixer avec des cales de réglage et de la colle de construction. • S'assurer qu'aucune obstruction ne gêne la prise d'air de la soufflerie et que cette dernière est suffisamment ventilée. • Insonoriser le contour du bain avec des nattes de laine minérale en laissant un espace vide de 2 pi 2 autour de la pompe et/ou du souffleur.
La soufflerie fonctionne, mais aucun air ne sort des buses.	S'assurer que le principal boyau d'air, situé entre la soufflerie et le collecteur d'air, est branché correctement. Au besoin, rebrancher le boyau et vérifier que la vis à blocage est en place.
Les buses d'air des jets sont obstruées.	<ul style="list-style-type: none"> • Si les buses d'air sont obstruées par un manque d'entretien, remplir la baignoire d'eau et brosser les buses doucement avec une brosse à dents. Démarrer et arrêter le système plusieurs fois. • Retirer les capuchons (Balné-Air ou Vibro-Air) et le roulement à bille puis nettoyer à l'aide de cotons tige. Utiliser un marteau à tête caoutchoutée pour la réinstallation. • Frapper les buses avec une cuillère pendant que la soufflerie fonctionne (le bain doit être vide). Système Balné-Air seulement.
Le chauffe-air ne semble pas fonctionner. Remarque : le chauffe-air n'est pas conçu pour chauffer l'eau du bain, mais plutôt pour amener l'air de la soufflerie à température corporelle.	<ul style="list-style-type: none"> • Pour vérifier le fonctionnement du chauffe-air, remplir la baignoire, démarrer la soufflerie et la laisser fonctionner pendant environ 5 minutes. Avec précaution, tâter le boyau souple à la jonction de la soufflerie. Le boyau devrait être chaud. Dans le cas contraire, communiquer avec le distributeur régional. • Si la baignoire est installée sur un mur extérieur, s'assurer que le mur est bien isolé pour éviter les pertes de chaleur. L'air qui pénètre dans la soufflerie doit être à au moins 20° C. • Vérifier si le souffleur ne prend pas l'air froid par le trou du drain et isoler avec des nattes de laine minérale ou de la mousse isolante. • Les personnes qui ont la peau sensible peuvent ressentir un « effet d'air froid » causé par la sensation des bulles d'air sur la peau mouillée, ce qui les fait frissonner. Il suffit de s'éloigner un peu du jet d'air.
L'air provenant des jets semble froid Différence de température	<ul style="list-style-type: none"> • Il y aura une différence de température de l'air qui sort des jets et l'eau. La température de l'air sera un peu au-dessus de la température de la pièce, soit 22 à 25 degrés Celsius (71 à 77 degrés Fahrenheit), dépendant du nombre de jets dans le bain. L'eau, par contre, est souvent bien plus chaude que cela, soit environ 34 à 40 degrés Celsius (93 à 104 degrés Fahrenheit). • Alors que l'air à 22 à 25 degrés Celsius n'est pas froid, il est simplement moins chaud que l'eau dans le bain. S'il n'y avait pas d'élément chauffant sur le souffleur, la différence entre l'air et l'eau serait encore plus grande.

Entretien

NETTOYAGE COURANT

Pour protéger le fini acrylique de la baignoire Alcove, on doit la nettoyer avec un savon doux pour vaisselle tel que *Dawn* ou *Sunlight* ou un détergent conçu expressément pour l'acrylique. NE JAMAIS EMPLOYER DE POUDRE ABRASIVE (VIM, AJAX, COMET, etc.), DE DISTILLAT DE PÉTROLE OU D'AUTRES SOLVANTS FORTS POUR NETTOYER LA BAIGNOIRE.

BALNÉ-AIR, VIBRO-AIR

Si la baignoire est pourvue d'un système Balné-Air ou Vibro-Air, l'entretien régulier est pratiquement éliminé, car le module de commande électronique comporte un cycle de séchage automatique qui démarre 20 minutes après l'arrêt de la soufflerie, chassant toute l'eau des jets d'air au-dessus de la valve de retour. **Si vous n'avez pas utilisé votre système lors de la prise de votre bain, nous recommandons d'appuyer 2 fois sur la touche on/off de votre système pour activer la purge.**

TOURBILLON

Alcove recommande un nettoyage une fois par mois, comme suit :

1. Remplir la baignoire d'eau chaude, 5 cm (2 po) au-dessus des buses des jets.
2. Ajouter 2 tasses de vinaigre ou 1/4 t de savon à lave-vaisselle liquide.
3. Faire fonctionner les tourbillons pendant environ 5 minutes.
4. Laisser l'eau dans la baignoire pendant 1/2 heure.
5. Faire de nouveau fonctionner les tourbillons pendant 5 minutes.
6. Vider la baignoire.
7. Rincer la baignoire à l'eau froide.

Réparations de l'acrylique

TACHES

Employer de l'alcool isopropylique pour tenter d'enlever une tache particulièrement tenace sur le bain (l'alcool isopropylique est toxique; suivre les consignes de sécurité indiquées sur le contenant et porter des gants de caoutchouc).

PETITES ÉGRATIGNURES

On peut faire disparaître les égratignures superficielles au moyen de cire d'auto (NuFinish, Meguiar) ou pâte de polissage (« compound »).

RÉPARATION DE DOMMAGES IMPORTANTS

Les dommages importants, y compris les égratignures profondes, éclats et les fentes, peuvent souvent être réparés par un technicien compétent que le détaillant Alcove pourra recommander.

Garanties

GARANTIE

Chaque produit de Alcove a été livré à des contrôles rigoureux et nous vous garantissons qu'il répond aux plus hauts standards de qualité. Notre garantie couvre uniquement les pièces et la main d'œuvre nécessaire à la réparation et ne comprend pas les frais additionnels pour le remplacement d'un produit défectueux.

BAIGNOIRES

COQUILLE EN ACRYLIQUE: Alcove garantit les produits en acrylique contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de vingt (20) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

COQUILLE EN ACRYLIQUE WISTERIA: Alcove garantit les produits en acrylique contre tout défaut de matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien pour une période de quatre (4) ans à compter de la date d'achat originale du produit par le propriétaire/utilisateur, l'entrepreneur ou le constructeur auprès d'un détaillant autorisé.

SYSTÈMES :

Garantie limitée de 5 ans (pièces seulement) contre les défauts de fabrication : jets, tuyaux, panneaux de contrôle électronique, pompes, chauffe-eau, souffleurs, boîte noire, filage, etc. et les fuites d'eau liées aux défauts de fabrication. Garantie limitée de 5 ans contre les défauts de fabrication liés aux couvercles de jets colorés dans la baignoire.

Garantie limitée de 5 ans contre défauts de fabrication liés aux couvercles de jets colorés dans la baignoire.

OPTIONS

DIVERS : Chromothérapie, coussin cou, poignées et les autres options: Garantie limitée de 5 ans contre défauts de fabrication sur toutes les pièces.

DRAIN: Garantie limitée à vie sur finition Chrome.

DRAIN WISTERIA: Garantie limitée de 4 ans sur la finition (pièces).

PIÈCES

Garantie limitée de 1 an contre les défauts de fabrication.

IMPORTANT !

Lorsqu'un produit de salle d'exposition est vendu, la période de garantie débute à la date d'achat du produit Alcove par le détaillant.

- Pour l'usage commercial, tous les produits ont une garantie de 1 an contre les défauts de fabrication.
- La garantie de Alcove ne s'adresse uniquement qu'au propriétaire / utilisateur original pour un usage personnel domestique, et débute à la date d'achat du produit à Alcove par le détaillant. La garantie sera appliquée sur présentation de la facture originale par le propriétaire / utilisateur original. Cette garantie n'est pas transférable à un propriétaire subséquent. Tout produit remplacé ou réparé durant la période de garantie sera couvert pour la période restante de la garantie originale.
- La présente garantie ne s'applique pas dans le cas d'utilisations ou d'opérations non conformes ou incorrectes, de bris ou de dommages causés par l'usure normale, la faute, la négligence, l'abus, le mauvais emploi, le mauvais usage, le mauvais entretien, l'altération ou la modification du produit, de même que par la corrosion chimique ou naturelle, le feu, l'inondation, les catastrophes naturelles ou tout autre cas fortuit. La présente garantie ne s'applique pas aux taches et aux dysfonctionnements provoqués par une eau ferreuse, une eau dure ou une eau salée.
- Comme tout produit de qualité durable, les produits et les accessoires Alcove ont besoin d'un certain entretien périodique afin de préserver leur fini. Nettoyez votre nouveau produit Alcove avec un savon doux, rincez abondamment avec de l'eau tempérée et asséchez avec un linge propre et doux. N'utilisez jamais de produit nettoyant qui contient des produits abrasifs, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel, de l'acide, de la cire, de l'alcool ou des solvants. Le fait de ne pas suivre ces instructions d'entretien pourrait annuler la garantie Alcove.
- Aucun retour sur les produits vendus en liquidation.
- Aucune garantie sur les produits vendus en liquidation.
- Aucun retour sur une unité vendue avec un système ou une option.
- Tous les systèmes et options viennent automatiquement de la même couleur que le bain sauf si avis contraire sur le bon de commande.
- Aucun retour de marchandise de plus de 3 mois.